

PL-Gdansk: Construction work for water projects

OJ S 120/2013 22/06/2013

Contract award notice

Works

Directive 2004/18/EC

## Section I: Contracting authority

---

### I.1. Name and addresses

Official name: Fundacja Rozwoju Uniwersytetu Gdańskiego

Postal address: ul. Bażyńskiego 1A

Town: Gdańsk

Postal code: 80-952

Country: Poland

E-mail: [frug@ug.edu.pl](mailto:frug@ug.edu.pl)

Telephone: +48 585520353

Fax: +48 585523706

Internet address(es):

General address of the contracting authority: <http://www.frug.ug.edu.pl>

### I.2. Type of the contracting authority

Other: Fundacja

### I.3. Main activity

Environment

Education

### I.4. Contract award on behalf of other contracting authorities

## Section II: Object of the contract

---

### II.1. Description

#### II.1.1. Title

Podwyższenie (nadbudowa lub rozbudowa) istniejących przegród (urządzeń wodnych) na rowach odwadniających na powierzchni torfowisk Czarne Bagno i Łebskie Bagno.

#### II.1.2. Type of contract and place of performance or delivery

Works

NUTS code

#### II.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system (DPS)

#### II.1.4. Short description of the contract or purchase(s)

Przedmiotem zamówienia jest podwyższenie (nadbudowa lub rozbudowa) istniejących przegród (urządzeń wodnych) na rowach odwadniających na powierzchni rezerwatu Czarne Bagno i Łebskie Bagno, położonych na obszarze Natura 2000, w gminie Nowa Wieś Lęborska (województwo pomorskie, Polska). Termin wykonania prac: 31.7.2013 r. Prace podzielone są na 2 etapy:

a) etap 1 – realizacja nadbudowy i rozbudowy zastawek do poziomu piętrzenia 1,0 metra w ramach retencji wodnej dla ochron rezerwatu Łebskie Bagno.

b) etap 2 – realizacja nadbudowy i rozbudowy zastawek do poziomu piętrzenia 1,0 metra, budowa grodzi ziemnych, w tym niwelacja części rowów odwadniających, w ramach retencji wodnej dla ochrony rezerwatu Czarne Bagno.

Zakres prac zaplanowanych na terenie torfowiska Czarne Bagno:

a) podwyższenie 14 sztuk zastawek piętrzących, w tym zastawka typu A – ściana szczelna drewniana, zastawka typu B – ściana szczelna wzmocniona, zastawka typu C - piętrzenie drewniano - kamienne;

b) wykonanie grodzi ziemnych ok. 15 sztuk.;

c) odbudowanie (remont), umocnienie zastawek piętrzących – 3 sztuki.

Zakres prac zaplanowanych na terenie torfowiska Łebskie Bagno:

a) podwyższenie 3 szt. zastawek piętrzących (rozbudowa lub nadbudowa).

Ogólny zakres prac budowlanych na obu torfowiskach obejmuje:

1) ręczne zabicie ścianki szczelnej w gruncie;

2) wykonanie drewnianej konstrukcji piętrzenia (nadbudowa);

3) umocnienie stopy skarpy kieszką faszynową;

4) umocnienie dna gliną z piaskiem;

5) wykonanie narzutu kamiennego luzem.

Na przedmiot zamówienia udzielona zostanie gwarancja na okres 5 lat. w tym czasie

Wykonawca zobowiązany jest do dokonywania przez uprawnioną osobę przeglądów obiektów w celu przeprowadzenia oceny technicznej wybudowanych/wyremontowanych zastawek.

Termin corocznych wizytacji będzie ustalany bezpośrednio z Kierownikiem Projektu.

#### **II.1.5. CPV code(s)**

45240000 Construction work for water projects

#### **II.1.6. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)**

#### **II.2. Total value of the contract/lot**

##### **II.2.1. Total value of the contract/lot**

### **Section IV: Procedure**

---

#### **IV.1. Type of procedure**

##### **IV.1.1. Type of procedure**

Open

#### **IV.2. Award criteria**

##### **IV.2.1. Award criteria**

Lowest price

##### **IV.2.2. Information about electronic auction**

#### **IV.3. Administrative information**

##### **IV.3.1. File reference number attributed by the contracting authority**

##### **IV.3.2. Previous publication concerning this procedure**

**Contract notice**

Notice number in the OJ S: [2013/S 56-091897](#) of 20.3.2013

### **Section V: Award of contract**

---

**V.1. Date of conclusion of the contract**

**V.2. Information about tenders**

**V.3. Name and address of the contractor**

Official name: Zakład Produkcyjno-Usługowy EKO DREW A. Regliński

Postal address: AL. Zwycięstwa 19

Town: Sulęczyno

Postal code: 83-320

Country: Poland

**V.4. Information on value of the contract/lot**

Total value of the procurement:

Value: 669 050 PLN

Including VAT. VAT rate (%) 23

**V.5. Information about subcontracting**

**Section VI: Complementary information**

---

**VI.1. Information about European Union funds**

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:  
yes

Identification of the project: Program Operacyjny Infrastruktura i Środowisko.

**VI.2. Additional information**

**VI.3. Procedures for review**

**VI.3.1. Review body**

**VI.3.2. Review procedure**

**VI.3.3. Service from which information about the review procedure may be obtained**

**VI.4. Date of dispatch of this notice**

20.6.2013